

**Commission paritaire du transport**

**Paritair comité voor het vervoer**

*Convention collective de travail du 12 juin 2001*

*Collectieve arbeidsovereenkomst van 12 juni 2001*

Convention collective de travail modifiant la CCT du 17-07-1991 concernant la modification de la CCT du 22-01-1982 fixant les conditions de travail, les salaires horaires minimums et liant les salaires à l'indice des prix à la consommation des ouvriers et ouvrières des entreprises de déménagement, de garde - meubles et leurs activités connexes.

Collectieve arbeidsovereenkomst tot wijziging van de CAO van 17-07-1991 houdende de wijziging van de CAO van 22-01-1982 tot vaststelling van de arbeidsvoorwaarden, de minimumuurlonen en de koppeling van de lonen aan het indexcijfer van de consumptieprijzen voor de verhuisondernemingen, meubelbewaring en hun aanverwante activiteiten.

**CHAPITRE I. Champ d'application.**

**HOOFDSTUK I. Toepassingsgebied**

Article 1. §1er. La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs ressortissant à la Commission Paritaire du Transport et appartenant au sous - secteur des entreprises de déménagements, de garde - meubles et leurs activités connexes ainsi qu'à leurs ouvriers.

Artikel 1. §1. Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers die ressorteren onder het Paritair Comité voor het Vervoer en behoren tot de subsector voor de verhuisondernemingen, de meubelbewaring en hun aanverwante activiteiten alsook op hun werklieden.

§2. Pour l'application de la présente convention, on entend par:

§2. Voor de toepassing van deze overeenkomst wordt bedoeld onder:

“déménagement”: tout transfert d'installations d'un place à un autre, tels privés, bureaux, magasins, ateliers, foires, usines, expositions, etc. ... , en ce compris toutes les activités l'accompagnant telles que l'emballage, le montage et le démontage sans que cette liste soit limitative;

“verhuizing”: elke overbrenging van installaties van de ene plaats naar de andere, onder meer: privé, kantoren, magazijnen, werkplaatsen, beurzen, fabrieken, tentoonstellingen, enz. ... met inbegrip van alle begeleidende werkzaamheden, zoals inpak, uitpak, monteren, demonteren zonder dat deze opsomming limitatief is;

“garde - meubles”: les entrepôts pour meubles et autres objets nécessitant les mêmes installations spéciales de conservation ou des installations semblables.

“meubelbewaring”: de opslagplaatsen voor meubelen en andere voorwerpen die dezelfde of gelijkaardige speciale bewaringsinstallaties vergen.

“activités connexes”: tout transport de choses qui nécessite l'utilisation de véhicules spécialement équipés pour le

“aanverwante activiteiten”: elk goederenvervoer dat het gebruik vereist van voertuigen die speciaal uitgerust zijn zoals

140.05 NEEKLEGGING-DEPOT | REGISTR. EN REGISTR. | 59153 | 160114005

11-07-2001 | 5/10/2001

transport de mobilier et pour éviter le détérioration lors du transport de marchandises diverses telles que meubles neufs, ouvres d'art, appareils électroménagers, archives, etc. ...

“véhicule spécialement équipé pour le transport de mobilier”: tout véhicule comportant une carrosserie fixe ou amovible, rigide, étanche, comprenant un dispositif intérieur d'arrimage, construit pour ce transport et équipé du petit matériel de protection de d'arrimage, tels que couvertures, caisses, tout autre matériel similaire, etc. ...

§3. Par “ouvriers”, on entend les ouvriers et ouvrières.

## CHAPITRE II. *Cadre juridique*

Article 2. La présente convention collective est conclue en exécution du protocole d'accord pour les années 2001-2002.

## CHAPITRE III. *Classification de fonction*

Article 3. §.1. A partir du 01-07-2001, les salaires horaires minimums des chauffeurs, visés à l'article 1, avec permis de conduire C ou CE et après 2 ans d'ancienneté ininterrompue dans le secteur visé à l'article 1, sont assimilés à ceux du chef d'équipe.

§.2. La classification de fonction et les salaires horaires minimums, avec indice pivot 106.28, sont fixés comme suit:

- Porteur débutant 8,2514 EUR
- Porteur (+ 1 an) 8,3228 EUR
- Chauffeur 8,4812 EUR
- Machiniste 8,4812 EUR
- Emballeur 8,4812 EUR
- Caissier 8,4812 EUR
- Chauffeur permis C ou CE avec min. 2 ans d'ancienneté dans le secteur 8,5714 EUR
- Chef d'équipe 8,5714 EUR

voor het vervoer van meubelen en om de beschadiging tijdens het vervoer te voorkomen van diverse goederen zoals nieuwe meubelen, kunstvoorwerpen, elektrische huishoudapparaten, archieven, enz.....

“voertuigen speciaal uitgerust voor het vervoer van meubelen”: elk voertuig met vast of beweegbaar koetswerk, niet buigzaam, waterdicht, binnen in voorzien van vastsnoeringsmateriaal, van een stuwrichting, behoorlijk gebouwd voor het vervoer van verhuizingen en uitgerust met klein stuw- en beschermingsmaterieel, zoals dekens, kisten, elk ander soortgelijk materieel, enz. ...

§3. Onder “werklieden” wordt bedoeld de werklieden en werksters.

## HOOFDSTUK II. *Juridisch kader*

Artikel 2. Deze collectieve arbeidsovereenkomst wordt gesloten in uitvoering van het protocolakkoord 2001-2002.

## HOOFDSTUK III. *Functieclassificatie*

Artikel 3. §1. Vanaf 01-07-2001 worden de minimumuurlonen van de chauffeurs, bedoeld in artikel 1, met rijbewijs C of CE en na 2 jaar ononderbroken dienst in de sector zoals vastgesteld in artikel 1, gelijkgesteld met deze van de ploegbaas.

§.2. De functieclassificatie en de minimumuurlonen met indexschaal 106.28, worden als volgt vastgesteld:

- Drager beginneling 8,2514 EUR
- Drager (+ 1 jaar) 8,3228 EUR
- Chauffeur 8,4812 EUR
- Liftbestuurder 8,4812 EUR
- Inpakker 8,4812 EUR
- Kistenmaker 8,4812 EUR
- Chauffeur rijbewijs C of CE met min. 2 jaar dienst in de sector 8,5714 EUR
- Ploegbaas 8,5714 EUR

§.3. Ces salaires sont valables pour une durée hebdomadaire au travail de 38 heures.

§.3. Deze lonen gelden voor een wekelijkse arbeidsduur van 38 uren.

CHAPITRE IV. *Durée de validité.*

HOOFDSTUK IV. *Geldigheidsduur.*

Article 4. La présente convention collective de travail entre en vigueur le 01-07-2001 et est conclue pour une durée indéterminée.

Artikel 4. Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 01-07-2001 en is gesloten voor onbepaalde duur.

*peut être dénoncée par chacune des parties contractantes, moyennant un préavis de trois mois, adressé au président de la commission paritaire, adressé au président de la commission paritaire*

*Ze kan worden opgezegd door elk der contracterende partijen, mits een opzegtermijn van 3 maanden berekend by een te post aangekondigde brief*

CHAPITRE V. *Disposition transitoire*

HOOFDSTUK V. *Overgangsbepaling*

Article 5. Pour la période du 01-07-2001 jusqu'au 31 décembre 2001 inclus, sont valables au lieu du montant de 8,2514 EUR (8,25 EUR arrondi), mentionné à l'article 2, le montant de 332,86 BEF; au lieu du montant de 8,3228 EUR (8,32 EUR arrondi) le montant de 335,74 BEF; au lieu du montant de 8,4812 EUR (8,48 EUR arrondi) le montant de 342,13 BEF; au lieu du montant de 8,5714 EUR (8,57 EUR arrondi) le montant de 345,77 BEF.

Artikel 5. Voor de periode van 01-07-2001 tot en met 31 december 2001 gelden in de plaats van het bedrag van 8,2514 EUR (afgerond 8,25 EUR), vermeld in artikel 2, het bedrag van 332,86 BEF; in plaats van het bedrag van 8,3228 EUR (afgerond 8,32 EUR) het bedrag van 335,74 BEF; in plaats van het bedrag van 8,4812 EUR (afgerond 8,48 EUR) het bedrag van 342,13 BEF; in plaats van het bedrag van 8,5714 EUR (afgerond 8,57 EUR) het bedrag van 345,77 BEF.

*gevoelt aan de voorzijde van het laatste artikel*